

# Chvalečák



## informační a kulturně – společenské obecní listy

Pracovníci Obecního úřadu a členové Zastupitelstva obce přejí všem svým spoluobčanům krásné prožití velikonočních svátků.



K oslavám Velikonoc již tradičně patří **sváteční bohoslužba**. Ta letošní se bude konat v neděli **23. dubna od 15.00 hodin**. V kostele sv. Jakuba Většího ve Chvalči. Velikonoční bohoslužbu bude celebrovat P. Jan Rybář, S. J., hudební kulisou budou: hra na harmonium v podání Ing. Karla Müllera a zpěv sboru z Police nad Metují.

Za kulturní a sociální výbor Vás srdečně zve Věra Férová

### Z OBECNÍHO ZASTUPITELSTVA

Zasedání Zastupitelstva obce Chvaleč se konalo 14. března 2017.

Přítomno bylo 8 zastupitelů, 1 byl omluven a 2 občané obce.

#### Zastupitelstvo obce schvaluje:

- ☒ dodavatele výměny 10 ks veřejného osvětlení v Petřikovicích, včetně kabeláže z důvodu rekonstrukce nízkého napětí f. ČEZ Distribuce a.s. – f. Citron Group elektro s.r.o.
- ☒ technický (stavební) dozor stavebníka – obce Chvaleč na stavbu: „Vodovod a kanalizace pro RD Chvaleč“ – Ing. Libor Špatenka, f. Profesionálové a. s.
- ☒ rozpočtové opatření č. 1.

Usnesení v plném znění je vyvěšeno na úředních deskách obce.

Příští zasedání OZ se bude konat **11. 4. 2017 od 18.00 h**. Všichni jste srdečně zváni.

### SVOZ VELKOOBJEMOVÉHO ODPADU – jaro 2017

Svoz velkoobjemového odpadu proběhne v naší obci ve dnech **12. - 14. 5. 2017**. Kontejnery budou jako obvykle přistaveny na parkovištích u obchodů se smíšeným zbožím ve Chvalči a Petřikovicích. **Žádáme občany, aby odpad neukládali na parkoviště s předstihem, ale přímo do kontejneru až zde bude přistaven.** Do velkoobjemového odpadu patří zejména odpad, který vzhledem k jeho velikosti nelze uložit do popelnice nebo plastových pytlů, např. matrace, nábytek, koberce, linoleum, pneumatiky, umyvadla, záchodové mísy apod.

## SVOZ NEBEZPEČNÉHO ODPADU – jaro 2017

Svoz nebezpečného odpadu proběhne v naší obci dne **13. 5. 2017 (sobota)**. Odpady od občanů převezme proškolená obsluha na jednotlivých stanovištích.

1. stanoviště: **Petřkovice – autobusová zastávka** naproti školicímu středisku Autoškoly p. Dlouhého, 9.10 – 9.25 hodin
2. stanoviště: **Petřkovice – parkoviště u prodejny potravin**, naproti sportovnímu areálu Petřkovice, 9.30 – 9.50 hodin
3. stanoviště: **Chvaleč – dolní autobusová zastávka** (první zastávka ve Chvalči po pravé straně u kontejnerů), 10.00 – 10.15 hodin
4. stanoviště: **Chvaleč – u prodejny potravin H&K** ve Chvalči, 10.20 – 10.40 hodin
5. stanoviště: **Chvaleč – U Kamenné hospůdky** 10.45 – 11.00 hodin

V případě většího odběru od občanů nelze vyloučit časové posuny. Do nebezpečného odpadu patří zejména: gumové hadice, motorové oleje, autobaterie, čističe karburátorů, brzdové a převodové kapaliny, nemrznoucí směsi, herbicidy, insekticidy, fungicidy, mořidla, pesticidy, repelenty a spreje, lepidla a tmely, barvy a laky, ředidla a rozpouštědla, odstraňovače barev a laků, chladničky a mrazáky (i bez motorů), zářivky a výbojky, televizní obrazovky, monitory, přenosné baterie, rtuťové teploměry.

**Odpad, který od Vás nepřevzme obsluha do nebezpečného odpadu, můžete ihned uložit do kontejnerů na velkoobjemový odpad, které budou po celý víkend 12. – 14. 5. umístěny u obchodů ve Chvalči a v Petřkovicích.**

## REKONSTRUKCE OBECNÍ TĚLOCVIČNY VE CHVALČI

Závěrem loňského roku došlo konečně k uzavření celého projektu rekonstrukce obecní tělocvičny ve Chvalči. Do tělocvičny už několik let zatékalo skrze střechu na několika místech, nebyla vytápěná, takže uvnitř bylo v zimním období jen o pár stupňů „tepleji“ než venku. V mrazivém zimním počasí pak školáci museli absolvovat tělesnou výchovu ve třídách školy, místo v tělocvičně. Také parketová podlaha byla samá mezera. Původní tělocvična byla z roku 1975 a k našemu údivu se jednalo o konstrukci zemědělské skladovací haly, které vyráběly Rudné doly Jeseník pro tehdejší zemědělské podniky po celé republice. V roce 2013 zastupitelstvo obce došlo k závěru, že tělocvična bude rekonstruována pouze v případě získání dotace. V roce 2014 byla zpracována projektová dokumentace a požádáno o stavební povolení. Žádost o dotaci byla s projektovou dokumentací podána na Státní fond životního prostředí a podařilo se ji obci získat. Nicméně u každé dotační stavby hrají roli i tzv. „neuznatelné náklady“, na které dotační orgán nic žadateli nepřispívá. Svůj finanční podíl tedy obec kryla částečně z rozpočtu obce na daný rok a dále po veřejné soutěži u bankovních ústavů úvěrem ve výši 5.000 000,- Kč od České spořitelny, kde se podařilo získat velice nízký úrok 0,55%. Doba splácení je stanovena na 10 let a měsíční splátky úvěru nejsou pro obec nijak likvidační, jak se někteří občané obávali a někteří to obci i veřejně přáli. Nakonec to je vidět na skutečnosti, že se v naší obci nezastavily investice do obecního majetku a jejího rozvoje. Na základě výběrového řízení – veřejné zakázky malého rozsahu vysoutěžila stavbu f. MATEX HK s.r.o. z Hradce Králové.

**Celkové náklady na rekonstrukci stavby tělocvičny byly následující:**

|                                               |                   |
|-----------------------------------------------|-------------------|
| Celkové náklady na stavbu:                    | 9.867 754,82- Kč. |
| Dotace od Státního fondu životního prostředí: | 3.135 241,- Kč.   |
| Neuznatelné náklady + vlastní podíl obce:     | 6.732 513,82- Kč. |



Kolaudace konstrukce tělocvičny proběhla dne 21. 12. 2015 bez jakýchkoli výhrad ze strany stavebního úřadu. Po kolaudaci začalo zastupitelstvo obce na začátku roku 2016 řešit co s podlahou v tělocvičně a na základě několika konzultací s odborníky na podlahy tělocvičen rozhodlo o kompletní výměně podlahy. S tou původní se nejdřív počítalo, že se zachrání a jen opraví, ale nebylo to už opravdu možné. Nejvíce utrpěla při stavbě nové haly, kde ačkoliv byla zakrytá několika nepropustnými vrstvami proti dešti, stejně se do ní dostala vlhkost. Proto nakonec bylo rozhodnuto vyměnit i podlahu. Namísto dožilé parketové podlahy byla vyprojektována nová odpružená palubovka na vzdušném a pružném roštu. Opět jsme se rozhodli jít cestou dotace, pokud to jen bude možné. A opět byla naše obec úspěšná – podařilo se zajistit dotaci u Královéhradeckého kraje z Programu obnovy venkova. Začalo se brigádou, kdy se na vytrhávání starých parket a jejich vyvážení na parkoviště u tělocvičny sešlo 28 dobrovolníků z celé obce, včetně dětí. Za hodinu a čtvrt bylo cca 400 m<sup>2</sup> parketové podlahy vytrháno, vyvezeno ven, bylo zameteno a šlo se domů! Za toto jim patří velké poděkování, protože se tím podařilo ušetřit obci významné finanční prostředky, které by demontáž stála. Pak už nastoupila firma ROYAL TECH s.r.o. z Pardubic, která veřejnou zakázku vysoutěžila ve výběrovém řízení.

**Náklady na novou palubovku:**

|                                                          |                 |
|----------------------------------------------------------|-----------------|
| Celkové náklady na realizaci odpružené palubové podlahy: | 1.143 653,- Kč. |
| Dotace od Královéhradeckého kraje:                       | 313.704,- Kč.   |
| Vlastní podíl obce:                                      | 829.949,- Kč.   |

Nová palubovka byla nakonec nalajnována na volejbal, badminton, nohejbal, tenis, včetně brankovišť pro florbal začátkem května, poté lakována a voskována a nakonec předána 12. 5. 2016 k užívání obci. Ještě před otevřením tělocvičny byly doplněny některé sportovní prvky, vybavení šaten a provedeny drobné opravy obkladů, dále výměny všech umyvadel, sprch a pánských pisoárů za nové. Poté byl zastupitelstvem schválen nový provozní řád na její užívání a cena pronájmu na 200,- Kč/hodinu. Tělocvična je nyní již plně v provozu, je zateplená, od podzimu do jara je vytápěná na sport ideálních 15-17 stupňů Celsia a také počet jejích nájemců vzrostl. Odpružená palubovka se oproti původním parketám nedá vůbec srovnat. Jediné, co nás trochu mrzí je fakt, že nesmělo dojít k žádné změně venkovních a vnitřních rozměrů tělocvičny včetně světlé výšky stropu – uvítali bychom strop výš o nějakých 1,5 – 2 metry, ale s tím bohužel vzhledem k jasně daným dotačním podmínkám poskytovatele nešlo nijak hýbat. Výhledově (nejspíš v příštím roce) se do tělocvičny plánuje doplnit ještě dva stoly pro stolní tenis.

Starosta Tomáš Prouza

## VYPALOVÁNÍ TRÁVY

Vypalování staré trávy je zakázáno zákonem podle § 17 odst. 3 písm. f) zákona č.133/1985 Sb., o požární ochraně, ve znění pozdějších předpisů. Fyzická osoba nesmí provádět vypalování porostů, jinak se dopustí přestupku podle § 78 odst. 1 písm. s) citovaného zákona. Za tento přestupek lze uložit pokutu do výše 25 000 Kč.

Zároveň tímto dochází k likvidaci veškerých půdních organismů, včetně hmyzu, který v trávě nebo půdě žije. Při zjištění vypalování trávy bude celá záležitost předána k řízení Policii ČR.

## OBECNÍ VÝLET

V sobotu **3. června** letošního roku se uskuteční obecní zájezd na hrad Karlštejn. Účastníci zájezdu si budou moci prohlédnout interiéry hradu a jeho okolí. Při zpáteční cestě se setkáme s královským průvodem, císařem a králem Karlem IV. a jeho družinou projíždějící městy Radotín, Černošice, Mokropsy a Dobřichovice. Součástí královských slavností je bohatý kulturní program. Účastníci se mohou přihlásit osobně nebo telefonicky u hlavního organizátora Petra Kurice (tel. 604 236 748) nebo u starosty Tomáše Prouzy (tel. 499 892 114) nejpozději do 21. května. S přihlášením bude vybírána záloha ve výši 100,- Kč, účastník bude zapsán až po složení této zálohy. V případě, že se zájezdu nezúčastní, záloha propadá. Upřednostnění budou v přihlašování jako vždy občané z naší obce. Odjezd na zájezd bude v ranních hodinách, upřesněn bude v týdnu před termínem zájezdu s ohledem na dopravní situaci v Trutnově - Poříčí (oprava silnice v ulici Petříkovická).

Vstupné na prohlídku hradu činí:

Dospělá osoba ve skupině – 160,- Kč

Dítě (6-15 let), student do 26 let a senior nad 65 let – 130,- Kč

Za každého účastníka se hradí 20,- Kč jako rezervační poplatek termínu.



Spolek přátel pod Jánským vrchem

## SEKÁNÍ O SVÁTCÍCH A NEDĚLÍCH

Jako každý rok žádáme o dodržování „dobrého zvyku“, aby se o státních svátcích a nedělích nepoužívaly v obci motorové stroje, motorové pily, cirkulárky a sekačky a byl v tyto dny v obci klid. Tato žádost je i pro chataře a chalupáře. Obecní úřad ani letos nechce tuto věc řešit žádným striktním zákazem, jako jsou například v jiných obcích obecně závazné vyhlášky pod hrozbou pokut, protože všichni věříme, že zde v naší obci žijí slušní, rozumní a ohleduplní lidé.

## PARKOVÁNÍ U ŠKOLKY VE CHVALČI

Jako v loňském roce, i letos bychom touto cestou chtěli požádat všechny rodiče, kteří vozí děti do školky ve Chvalči a návštěvníky hřbitova (ti mají auto zaparkované často přímo u boční branky na hřbitov na trávě), aby svými auty nevjížděli z asfaltové cesty na trávu u školky a nad ní a neparkovali tu. Zaparkovat můžete buď před bránou na zahradu školky, kde je jedno místo pro auto nebo nahoře nad hřbitovem a farní stodolou, kterou používá obec na rozšířené části cesty k tělocvičně, kde se dnes už běžně parkuje. Těch cca 40 metrů odtud ke školce určitě není nezvládnutelných pro rodiče i malé děti. Rozjížděním trávy a krajnic přiděláváte pak práci obecním zaměstnancům, kteří potom vše hrabou do původního stavu a rovnají koleje po Vašich autech. Přinejhorším se dá parkovat i na parkovišti u tělocvičny a odtud dojít. Děkujeme.

Starosta Tomáš Prouza

## TVRDOST VODY VE CHVALČI

Vážení občané naší obce, vážení majitelé rekreačních objektů v naší obci. Průběžně jsme dotazováni na údaje o vodě, zejména to je v souvislosti s pořízením myček na nádobí. Proto Vám zde uvádíme dlouhodobější hodnoty o vodě z obecního vodovodu ve Chvalči.

**Tvrdość vody: 1,48 mmol/litr, ve Chvalči je tedy středně tvrdá voda.** pH vody: 7,8 (podle posledního vzorkování z 14. 2. 2017 (limit pH pro obecní vodovody je v rozmezí 6,50 – 9,50).

Občané nebo chalupáři z Petříkovíc by si požadované hodnoty o vodě museli nechat zjistit samostatnými rozbory vody ze svých studní, protože v Petříkovících není obecní vodovod.

| Pitná voda    | mmol/l    |
|---------------|-----------|
| velmi tvrdá   | > 3,76    |
| tvrdá         | 2,51–3,75 |
| středně tvrdá | 1,26–2,5  |
| měkká         | 0,7–1,25  |
| velmi měkká   | < 0,5     |



Bohužel současné hygienické předpisy nám nedovolují vodu dodávat do sítě neupravovanou proti bakteriím, tzn. nechlorovanou. Při pravidelném vzorkování by nevycházely mezní hodnoty koliformních bakterií (jsou to ty nejškodlivější lidskému zdraví) a vodovod by byl hygienickým ústavem následně odstaven. V různých ročních obdobích dochází ke změně chuti vody, např. důsledkem tlení listí a trav, imisí, hnojení půd, vlivem splachů při déletrvajících deštích apod. Při posledním pravidelném odběru vzorků vody, které obec musí nechávat zařizovat (proveden dne 14. 2. 2017), byla naměřená hodnota chlóru 0,10 mg/litr. Mezní hodnota obsahu chlóru v pitné vodě je stanovena max. 0,30 mg/l. Jsme na třetinové hodnotě...

Pravidelné vzorkování pitné vody a nastavování dávkování chlóru zařizuje HYDROLAB Vodovodů a kanalizací Trutnov, a.s. Bohuslavice nad Úpou. Vzorkování probíhá každý měsíc. Pokud se Vám zdá, že je voda přechlorovaná, je možné zavolat na výše popsany ústav, který přijede udělat kontrolní vzorek a sdělí naměřené údaje. Pokud nechcete pít upravovanou chlorovanou vodu, je možné pořídit si domácí filtr na odchlorování vody, používat na pití vodu balenou nebo si po vyřízení a splnění všech zákonných povolení u odboru životního prostředí na MěÚ v Trutnově zřídit vlastní studnu, ze které bude Vaše domácnost zásobována podzemní pitnou vodou. Veškeré výsledky vzorků vody z vodovodu jsou v případě Vašeho zájmu vždy k nahlédnutí na obecním úřadě.

Starosta Tomáš Prouza

## PODĚKOVÁNÍ

Chtěl bych touto cestou velice poděkovat p. Romanu Holečkovi z Chvalče, který letošní zimu zajišťoval ve Chvalči na kluzišti led a jeho pravidelný ruční úklid od sněhu. Vzhledem k průběhu zimy (dlouhotrvající mráz a také sněhová nadílka) bylo kluziště hojně využíváno jak lidmi z vesnice, tak i školou.

Starosta Tomáš Prouza

## REGIONÁLNÍ VÝROBKY Z KLADSKÉHO POMEZÍ

Již podruhé v pořadí se setkala certifikační komise začátkem března se záměrem certifikovat výrobky z regionu značkou Regionální produkt – Kladské pomezí. Do pomyslné rodiny certifikovaných výrobků přibýlo dalších šest výrobků, kterými se může Kladské pomezí chlubit. Patří mezi ně voňavé výrobky paní Martiny Vencákové z Náchoda v podobě ručně vyráběných a balených mýdel a vonné šumivé lázně s epsomskou solí. Abychom neochudili chuťové vjemy, certifikovali jsme hned dva medaře. Med z oblasti Chvalkovic je vyráběn na základě již padesátileté rodinné tradice a Rokytnický med vzniká ve Včelí farmě Rokytník, v malebném údolí mezi vrchy Maternice a Turov u Hronova. Dalším certifikovaným výrobkem jsou dekorativní ručně vyráběné letované šperky s polodrahokamy paní Doskočilové z Mezilesí u Nového Města nad Metují. Regionální výrobky ale nemusí být jen o chuti a vůni. Proto se mezi regionální výrobky zařadily i Babiččiny pohádky, zpracované na základě pohádek Boženy Němcové v interaktivní a čtivé publikace. „Máme velkou radost, že máme již osm certifikovaných výrobků a tak šikovné místní výrobce, díky nimž se turistický region Kladské pomezí bude moci propagovat a návštěvníkům ukázat další možnosti jak poznat náš krásný kraj. Těšíme se na vzájemnou spolupráci“, řekla Markéta Venclová, ředitelka Branky, o.p.s., která je vlastníkem ochranné známky Regionální produkt – Kladské pomezí. Předpokládaný termín dalšího setkání certifikační komise je podzim letošního roku. V případě zájmu naleznete bližší informace na [www.kladskepomezi.cz](http://www.kladskepomezi.cz).

## FESTIVAL KLÁŠTER ŽIJE JIŽ V ČERVNU

Život bez bariér, z.ú pořádá v Nové Pace dne 3. 6. 2017 již 11. ročník benefičního festivalu pod názvem Klášter žije. Program i letos bude rozmanitý. Program od 18. hodin do 24. hodin nabídne vystoupení 4 kapel, doprovodné programy, tombolu, soutěže, občerstvení a spoustu zábavy. Konkrétně můžeme prozradit, že kapela Komunál vystoupí v rámci TOUR 2017 25 LET S VÁMI, dále poprvé v Nové Pace vystoupí známá kapela Traktor z Hranic na Moravě a Alchymie z Chlumce nad Cidlinou. Večer zakončí jičínská kapela Fénix. V doprovodném programu se opět uskuteční soutěže na elektrických tříkolkách o hodnotné ceny, slaňování v parku nebo soutěž v závěsném kuželníku. Tombola překvapí, neboť již teď je připraveno více než 250 zajímavých cen např. volné vstupenky na Motosraz Lužany, CD vystupujících kapel, dárky typu něco na sebe i do sebe a mnoho užitečných věcí, které potěší. Nelze opomenout ani občerstvení, které zajistí Pivovar Nová Paka, a.s. a jídlo jinak připraví Marián Marek Motožrádlo ze Studence. Příjemnou vsuvkou v rámci doprovodného programu bude vystoupení klientů sociálních služeb v rámci projektu muzikoterapie. Pokud bude pršet, nevadí, neboť téměř polovina areálu bude zajištěna party stany, markýzami, deštníky.

Vstupné předpokládáme 200,- Kč. Důvodem, proč se tato akce koná je, že klášter v Nové Pace je dominantou Nové Paky, Život bez bariér, z.ú se snaží jej postupně opravit, aby se stal důstojným místem pro poskytování sociálních služeb a služeb pro veřejnost. Vaše přítomnost a účast na festivalu bude dalším krokem k tomuto cíli. Za to již předem děkujeme.

Fučíková Jitka

## FOTBALOVÁ ZÁBAVA

Zveme všechny spoluobčany na oblíbenou Fotbalovou zábavu, která se bude konat **15. dubna 2017** v Hospodě u Podkovy ve Chvalči **od 20:00 hodin**. K tanci a poslechu bude hrát skupina SLZY.

Vstupné činí 80,- Kč.

Těšit se můžete i na losování o ceny, kterých bude jako vždy dostatek.

Přijďte se pobavit, srdečně zve FK Chvaleč



## JUBILEA

|                           |        |                            |        |
|---------------------------|--------|----------------------------|--------|
| 26. 3. POKORNÝ Milan      | 60 let | 6. 4. PŘIBYL Jaroslav      | 62 let |
| 29. 3. STILZ Alfréd       | 77 let | 9. 4. KŘÍŽOVÁ Miluše       | 62 let |
| 30. 3. PAVLÍKOVÁ Věra     | 67 let | 13. 4. PŘÍVRATSKÁ Veronika | 71 let |
| 31. 3. HRUBÝ Karel        | 62 let | 16. 4. VACKOVÁ Věra        | 70 let |
| 5. 4. HUŇKA Jan           | 60 let | 17. 4. RUBEŠOVÁ Jiřina     | 66 let |
| 5. 4. CHÝLKOVÁ Bronislava | 73 let | 18. 4. KŘÍŽEK Jiří         | 70 let |

Všem jubilantům srdečně gratulujeme a přejeme mnoho životní pohody, štěstí a především stálého zdraví.

V případě, že si někdo nepřeje, aby mu bylo takovouto formou veřejně poblahopřáno, prosím, aby mi toto sdělil. Děkuji. Za Sociální výbor Eva Binková



## TIP NA VÝLET – VELIKONOČNÍ TRH

Sobota 8. dubna 2017 / 8.30 - 13.00, Areál benediktinského kláštera v Broumově

Tradiční trh spojený s prodejem kvalitních regionálních produktů, velikonočních dekorací, pomlázek, ukázkou řemesel a bohatým občerstvením. Chybět nebude oblíbený trdelník, sýry, pekařské či dřevěné výrobky, medovina a svařák, keramika, řezbářství či holandské a uzené sýry. Občerstvení zajistí také stánek klášterní kavárny Café Dientzenhofer.

Od 10 do 12 hodin bude zpřístupněna nová knihtiskařská dílna, která návštěvníkům představí přelomový vynález knihtisku. Zájemci si sami budou moci vyzkoušet tisk na papír nebo bavlněnou tašku.

Vstup zdarma

## SBĚR VÍČEK PRO ZŠ CHVALEČ

Naše škola sbírá víčka z PET lahví, která pak ve speciální sběrně mění za peníze a tím může získat více prostředků na školní pomůcky, výlety apod. Někteří rodiče a občané obce se již do sběru zapojili, a pokud se chcete přidat i vy, můžete čistá vytríděná víčka od PET lahví nosit do budovy školy. Děkujeme

PIVOVAR  
**TRAUTENBERK**  
Založeno 1045 m. n. m.

**HLEDÁME PERSONÁL PRO CELOROČNÍ SPOLUPRÁCI**  
**kuchař, číšník, výčepní, pokojská**



**Nástup možný ihned!**

**Místo: Malá Úpa, Krkonoše**

**Pro zjištění více informací nás kontaktujte na:**  
**info@pivovartrautenberk.cz**

Toto vydání připravili – Bc. Tomáš Prouza, Mgr. Eva Binková. CHVALEČÁK - zpravodaj OÚ Chvaleč.

Tiskne a vydává Obecní úřad. Reg. číslo RR/21/94/HB. Ročník XXIV.

Odpovědná redaktorka - Mgr. Eva Binková, 542 11 Chvaleč 77. Grafické úpravy – Bc. Barbora Binková.